

COMISIWN FFINIAU LLYWODRAETH LEOL I GYMRU

**COFNODION Y CYFARFOD A GYNHALIWYD DDYDD MERCHER 20^{fed} RHAGFYR
2000 AM 10.30 YN NHŶ CARADOG, 1-6 ST. ANDREWS PLACE, CAERDYDD CF10 3BE**

Yn bresennol:

Comisiwn

Yr Athro E Sunderland (Cadeirydd)
Mr E F L FitzHugh (Dirprwy Gadeirydd)
Mrs S Smith (Aelod)

Ysgrifenyddiaeth

Mr R Knight (Ysgrifennydd)
Mr S Halsall
Mr D Carr

1. Cofnodion cyfarfod y Comisiwn a gynhaliwyd ar 21ain Tachwedd 2000.

1.1 Cymeradwywyd cofnodion y cyfarfod diwethaf yn amodol ar fân newidiadau.

2. Materion yn codi.

2.1 Holodd y Cadeirydd beth oedd y sefyllfa bresennol gydag Arolwg Polisi Cynulliad Cenedlaethol Cymru. Nododd yr Ysgrifennydd nad oedd wedi'i gwblhau er i Edwina Hart AC ddweud ei bod wedi gobeithio y byddai'n barod erbyn diwedd Rhagfyr 2000.

2.2 Nododd yr Ysgrifennydd fod tocynnau awyren i Gaeredin wedi'u harchebu i'r Cadeirydd, Mrs Smith ac yntau ar gyfer y cyfarfod Cyswllt Rhyng Gomisiwn ar 13^{eg} Chwefror 2001. Nododd y Dirprwy Gadeirydd ei fod wedi gwneud ei drefniadau ei hun i hedfan i Gaeredin o Fanceinion ar gyfer y cyfarfod.

3. Arolwg o'r ffin rhwng Bwrdeistrefi Sirol Bro Morgannwg a Rhondda Cynon Taf ym Mhontyclun – drafft cyntaf yr Adroddiad ar y Cynigion Terfynol.

3.1 Nododd Mr Halsall fod adroddiad y Cynigion Terfynol yn wahanol i adroddiad y Cynigion Drafft o ran alinio'r ffin i drosglwyddo eiddo Two Hoots o Riondda Cynon Taf i Fro Morgannwg. **Cytunwyd** ar adroddiad y Cynigion Terfynol. Byddai'r adroddiad nawr yn cael ei gyfieithu a'i gyhoeddi.

4. Arolwg o'r ffin rhwng Sir Ddinbych a Bwrdeistref Sirol Wrecsam yn Llangollen.

i) adroddiad ar gynnydd

4.1 Nododd yr Ysgrifennydd y bu'r cyfarfodydd diweddar a gynhaliwyd â swyddogion Cynghorau Sir Dinbych a Wrecsam yn gadarnhaol. Roedd Prif Weithredwr Sir Ddinbych, Mr Huw Thomas, wedi cytuno i ddarparu unrhyw wybodaeth fyddai ei hangen ar ymgynghorwyr ariannol y Comisiwn a hefyd i ddarparu cyflwyniad ysgrifenedig i'r Comisiwn erbyn wythnos gyntaf Chwefror 2001. Fodd bynnag, yr oedd hefyd wedi nodi

fod ei gyngor yn teimlo fod eu hachos wedi ei gyflwyno eisoes o ran arolwg o'r ffin yn Llangollen. Holodd hefyd am y diffiniad o'r term 'dichonoldeb' fel y'i defnyddiwyd yng nghyfarwyddiadau Cynulliad Cenedlaethol Cymru a dywedodd nad oedd ei gyngor yn hapus â fformat adroddiadau arolwg ffin blaenorol a gynhyrchwyd gan y Comisiwn gan eu bod yn teimlo bod rhai honiadau anghywir a wnaed mewn cynrychioliadau wedi'u cyflwyno fel ffeithiau yn yr adroddiadau.

- 4.2 Teimlai Mr Thomas y byddai arweinwyr Cyngor Sir Dinbych yn hoffi cwrdd â'r Comisiynwyr a chyflwyno cyflwyniad ysgrifenedig y Cyngor iddynt yn bersonol. Roedd yr Ysgrifennydd wedi ateb y byddai'n hysbysu aelodau'r Comisiwn o'r cais hwn yng nghyfarfod nesaf y Comisiwn ac yn hysbysu'r Cyngor o'u penderfyniad. **Cytunwyd** y byddai'r Comisiynwyr yn cwrdd ag aelodau Cyngor Sir Dinbych i dderbyn eu cyflwyniad a threfnwyd y cyfarfod hwn ar gyfer 2 Chwefror 2001. **Cytunwyd** y byddai'r Ysgrifennydd yn cysylltu â Chyngor Sir Dinbych i ofyn iddynt a fyddai'r dyddiad hwn yn gyfleus i aelodau'r cyngor gwrdd â'r Comisiynwyr.
- 4.3 Roedd Cyngor Bwrdeistref Sirol Wrecsam hefyd wedi addo darparu cyflwyniad ysgrifenedig i'r Comisiwn erbyn wythnos gyntaf Chwefror 2001. Teimlai Mrs Smith gan y byddai'r Comisiwn yn cwrdd ag aelodau o Gyngor Sir Dinbych i dderbyn eu cyflwyniad y dylent hefyd gynnig cwrdd ag aelodau o Gyngor Wrecsam. Gellid trefnu'r cyfarfod, os yn bosibl ar gyfer yr un dyddiad â'r cyfarfod ag aelodau Cyngor Sir Dinbych. **Cytunwyd** y byddai'r Ysgrifennydd yn cysylltu â Chyngor Wrecsam ac yn gofyn a fyddai aelodau'r cyngor yn dymuno cwrdd â'r Comisiynwyr ac, os felly, a fyddai 2 Chwefror 2001 yn ddyddiad cyfleus ar gyfer y cyfarfod.

ii) asesu tendrau

- 4.4 Nododd yr Ysgrifennydd fod y tendrau a gyflwynwyd i'r Comisiwn wedi'u hagor a'u harchwilio gan y bwrdd archwilio tendrau.

5. Arolwg Cymuned Cynffig – diweddariad llafar.

- 5.1 Nododd Mr Halsall ei fod wedi derbyn manylion gan Gyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr o'r rhaniad asedau a rhwymedigaethau arfaethedig gan Gyngor Cymuned Cynffig. Fodd bynnag, roedd angen egluro'r manylion a gyflenwyd ac roedd wedi cysylltu â Chyngor Cymuned Cynffig i ofyn am wybodaeth bellach y gobeithiai y byddai'n ei derbyn cyn cyfarfod nesaf y Comisiwn.

6. Y Cynllun Gweithredol fel y'i diwygiwyd a'i gyflwyno i Gynulliad Cenedlaethol Cymru (er gwybodaeth).

- 6.1 Nododd yr Ysgrifennydd fod y Cynllun Gweithredol wedi'i ddiwygio fel y gofynnwyd yng nghyfarfod diwethaf y Comisiwn ac wedi'i gyflwyno i Gynulliad Cenedlaethol Cymru.

7. Unrhyw Fusnes Arall.

- 7.1 Nododd y Dirprwy Gadeirydd ei fod wedi mynychu cynhadledd ar y Ddeddf Hawliau Dynol yn Llandudno. Teimlai mai'r maes o'r Ddeddf fyddai'n fwyaf tebygol o effeithio ar y Comisiwn fyddai recriwtio a chyflogi.

- 7.2 Holodd y Dirprwy Gadeirydd a oedd gan y Comisiwn bolisi mewn perthynas â staff yn cael mynediad i'r rhyngwrwyd. Dywedodd Mr Halsall fod polisi ysgrifenedig wedi'i lunio ar gyfer y Comisiwn yn ymwneud â defnydd amhriodol o'r rhyngwrwyd ac y rhoddwyd copïau o'r adroddiad hwn i aelodau'r staff. Fodd bynnag nid oedd unrhyw gyfyngiadau ffisegol mewn grym i atal staff rhag cael mynediad i ddeunydd ar y rhyngwrwyd.
- 7.3 Nododd yr Ysgrifennydd fod problemau wedi codi'n ddiweddar gyda chyswllt rhyngwrwyd y Comisiwn oedd yn arwain at filiau ffôn uchel ar gyfer galwadau rhyngwrwyd. Ymddengys mai'r rheswm dros y broblem hon oedd fod llinell ISDN y Comisiwn yn parhau i fod ar agor wedi i ddefnyddwyr logio oddi ar y rhyngwrwyd. Roedd achos yr anomaledd hwn yn anodd ei ganfod ac roedd ymchwiliadau'n mynd rhagddynt.
- 7.4 Dosbarthodd yr Ysgrifennydd bapur yn ymwneud ag amseru etholiadau llywodraeth leol.
- 7.5 Nododd yr Ysgrifennydd yr ystyriwyd ymhellach y posibilrwydd o recriwtio aelod ychwanegol o staff ar gyfer Ysgrifenyddiaeth y Comisiwn. Credwyd yn wreiddiol y byddai hyn yn angenrheidiol oherwydd baich gwaith ychwanegol arolwg Llangollen. Fodd bynnag, wedi parhau â'r arolwg ymddengys na fyddai unrhyw fantais i benodi aelod ychwanegol o staff. Holodd y Dirprwy Gadeirydd a fyddai recriwtio aelod ychwanegol o staff yn galluogi i'r Comisiwn gynnal arolygon ffin Casnewydd/Tor-faen a Chwm Aman Uchaf yn gyflymach. **Cytunwyd** y byddai'r Ysgrifennydd yn archwilio'r posibilrwydd o gyflogi aelod ychwanegol o staff yn y ffordd hon.
- 7.6 Cyfeiriodd Mr Halsall at adroddiad Cynigion Drafft Llandudoch a gyhoeddwyd yn ddiweddar a thynnodd sylw at y ffaith mai hwn oedd y tro cyntaf i fapiau a rwymwyd i mewn i ddogfennau gael eu cynhyrchu gan y G.I.S. Ystyriodd fod lle i wella'r broses gynhyrchu ac y byddai'n ymchwilio i hynny.
- 7.7 Trefnwyd y cyfarfod Cyswllt Blyneddol sydd ar ddod gyda'r adran LGM ar gyfer 23 Chwefror 2001.
- 7.8 Newidiwyd dyddiad cyfarfod mis Mawrth y Comisiwn i 22 Mawrth 2001 am 10.30 am.